

# SANITÄR & HEIZUNG

**N E W S**

Informationen aus dem Sanitär-, Heizungs- und Klimatechnikmarkt

Jahrgang 15 · Heft 14 · 21.08.2013 · 48574



**Kräftiger Aderlass bei Dusar/Saniku  
Jetzt geht auch Buchheit**

- **Schuster übernimmt das Zepter bei Wavin**
- **AFG rutscht in die Gewinnzone**



## Ziehl-Abegg steigert Umsatz um 6,8 Prozent

Der Ventilatoren- und Motorenbauer Ziehl-Abegg, Künzelsau, konnte im ersten Halbjahr seinen Umsatz um 6,8 Prozent auf 192 Mio. Euro steigern (Vorjahreszeitraum: 180 Mio. Euro). In Deutschland erhöhte sich der Absatz um 9 Prozent.

Umsatztreiber waren vor allem Länder in Asien und Amerika. Spitzenreiter ist China mit einem Plus von 22,7 Prozent. „Wir wachsen ohne Zukäufe aus eigener Kraft“, betont Vorstandsvorsitzender Peter Finkl. Obwohl das wirtschaftliche Umfeld schwierig sei und Wettbewerber Minuszahlen sowie Personalabbau verkünden müssten, gehe es bei Ziehl-Abegg weiter aufwärts. Grund seien vor allem die neuen, energiesparenden Produkte, die „richtig in den Markt eingeschlagen“ hätten, so Finkl. Selbst in Südeuropa seien die Auftragsbücher der Künzelsauer unerwartet gut gefüllt. Ziehl-Abegg generiert 86 Prozent seines Umsatzes mit Ventilatoren, 14 Prozent mit Motoren. Das Unternehmen beschäftigt weltweit 3200 Mitarbeiter, davon 1850 in süddeutschen Werken. ■

## PERSONALIEN

### Stehle rückt an die Spitze von Trelleborg

Carsten Stehle (47) wurde neuer Geschäftsführer des Dichtungsherstellers Trelleborg Sealing Solutions Germany GmbH, Stuttgart. Er übernahm zugleich den Vorsitz der Geschäftsleitung. Stehle löste Jochen Sanguinette ab, der künftig das weltweite Automotivegeschäft der Trelleborg Sealing Solutions verantwortet. Stehle war erst im vergangenen Jahr als Geschäftsführer der Tochterun-



Carsten Stehle: Als Geschäftsführer zu Trelleborg

ternehmen sera ProDos GmbH, sera ComPress GmbH und sera International GmbH zur Sera Gruppe gewechselt, die in den Bereichen Pumpen- und Fluidtechnik tätig sind. Davor war er Geschäftsführer des Steinbeis Center of Management and Technology in Stuttgart und Santa Monica, USA.

Trelleborg Sealing Solutions ist mit 20 Produktionsgesellschaften und 40 Marketinggesellschaften weltweit vertreten. Der Umsatz des Konzerns betrug rund 2,3 Mrd. Euro. ■

**TGA**  
Personalberatung

Sie suchen ... und suchen ... und suchen im Bereich

- ◆ Sanitär
- ◆ Heizung
- ◆ Lüftung
- ◆ Klima
- ◆ Kälte

kompetente Mitarbeiter?

Versprochen: Wir spüren für Sie die passenden Fach- und Führungskräfte auf:

- ◆ Vertrieb
- ◆ Technik
- ◆ Kaufmännisches

Darauf geben wir Ihnen Brief und Siegel:



**TGA Personalberatungs GmbH**  
Friedrich-Breuer-Straße 94  
53225 Bonn  
Telefon: +49 (0)2 28 - 42 99 23-0  
Telefax: +49 (0)2 28 - 42 99 23-29  
E-Mail: [info@tga-personalberatung.de](mailto:info@tga-personalberatung.de)  
Internet: [www.tga-personalberatung.de](http://www.tga-personalberatung.de)